SAMARANGSCH ADVERTENTIE-BLAD.

A°. 1856. Vrijdag 24 October. N°. 43.

ADVERTENTIE-BLAD.	Prijs per Jaar voor *Samarang* ƒ 12.— » » » buiten *Samarang* » 14.—	*DIT ADVERTENTIE-BLAD* WORDT IEDEREN **VRIJDAG** UITGEGEVEN.	De prijs der Advertentiën, is van *een* tot *tien* woorden *een* gulden; verder, voor iedere *vijf* woorden *zestig* duiten of ½ Recepis, behalve het zegelregt voor den Lande.
CHINEESCH BIJBLAD.	» » » voor *Samarang* » 8.— » » » buiten *Samarang* » 10.—		

Officieel Gedeelte.

In naam des Konings!

DE GOUVERNEUR-GENERAAL VAN NEDERLANDSCH-INDIE,

Den raad van Nederlandsch-Indie gehoord;

Allen, die deze zullen zien of hooren lezen, salut! doet te weten:

Dat Hij,

Willende verzekeren de ongestoorde uitoefening der funktien van de consuls-generaal, consuls, vice-consuls en consulaire agenten, door vreemde mogendheden, krachtens en op den voet der dienaangaande aangegane of nog aantegane internationale overeenkomsten, in de voor den algemeenen handel opengestelde havens van Nederlandsch-Indie benoemd of te benoemen, en

In aanmerking nemende, dat aan die betrekkingen voornamelijk verbonden is het houden van het noodige toezigt op de scheepvaart der betrokken natien, waartoe gelegenheid behoort te bestaan door het, voor zooveel noodig, erlangen van inzage en tijdelijke beschikking over de papieren der partikuliere schepen en vaartuigen van die natien, waartoe dusver de havenmeesters in de havens van Nederlandsch-Indie bij uitsluiting bevoegd waren;

lettende:

op de Koninklijke besluiten van 20 Mei, 7 Julij en 20 Junij 1855 (Nederlandsch staatsblad no. 39 63 en 45), waarvan in Nederlandsch-Indie openlijk afkondiging is gedaan in het staatsblad van Nederlandsch-Indie 1855 no. 54, 65 en 66;

op het bepaalde voor de vrijhaven van Riouw bij art. 4 van het besluit van 22 December 1828 no. 26 (staatsblad no. 89) van toepassing verklaard voor de havens van Pontianak en Sambas ter Westkust van Borneo, bij de resolutie van 3 October 1833 no. 7 (staatsblad no. 56) en

op de artikelen 20, 29, 31, 33 en 130 van het reglement op het beleid der regering van Nederlandsch-Indie;

Heeft goedgevonden en verstaan:

Te bepalen;

Dat, met wijziging van de ter zake uitgevaardigde bepalingen, de gezagvoerders van partikuliere schepen en vaartuigen, bij derzelver komst in eene der havens van Nederlandsch-Indie, geopend voor den algemeenen handel, met uitzondering van de havens van Riouw, Pontianak en Sambas (alwaar, volgens de bestaande bepalingen, niet meer dan eene *aangifte* der aan- of uitgevoerde lading gevorderd wordt), verpligt zijn binnen 24 uren na hunne aankomst op eene reede, hetzij in persoon dan wel door hunne agenten, op het havenkantoor over te brengen hunne zeebrieven, passen en verdere scheepspapieren, welke aldaar tot hun vertrek zullen aangehouden worden; dan wel, des verkiezende, kan afgelegd worden eene verklaring door den ter plaatse gevestigden en door de regering erkenden consul-generaal, consul, vice-consul of consulairen agent van den staat, waartoe de schepen en vaartuigen behooren, dat de zeebrief, passen en verdere scheepspapieren aan hem zijn ingeleverd en dat dezelve aangehouden worden tot dat eene behoorlijke akte van uitklaring vertoond zij.

En opdat niemand hiervan onwetendheid voorwende, zal deze in het staatsblad van Nederlandsch-Indie geplaatst en, voor zooveel noodig, in de Inlandsche en Chinesche talen aangeplakt worden.

Gelast en beveelt voorts, dat alle hooge en lage kollegien en ambtenaren, officieren en justicieren, ieder voor zooveel hem aangaat, aan de stipte naveling dezer de hand zullen houden, zonder oogluiking of aanzien des persoons.

Gedaan te Batavia, den 11den October 1856.

Chs. F. PAHUD.

De Algemeene Secretaris,

[*Staatsblad* No. 65.] VAN DE GRAAFF.

Bij Koninklijk besluit van den 31sten Julij no. 81, is benoemd tot assistent van den geographischen ingenieur voor de dienst in Nederlandsch-Indië *C. J. F. Jaeger*, geograaf, wonende te Groningen.

Door Zijne Excellentie den Gouverneur Generaal *zijn de volgende beschikkingen genomen:*

CIVIEL DEPARTEMENT.

Benoemd:

Tot 2de commies bij de directie van financien, de 3de commies bij de directie der burgerlijke openbare werken *C. M. de Rochemont.*

In het Gouvernement van Celebes en Onderhoorigheden:

Tot assistent-resident van de *Noorder Distrikten*, de sekretaris voor de inlandsche zaken in dat gewest *P. C. Wijnmalen.*

Tot sekretaris voor de inlandsche zaken, de civiele gezaghebber van Boeloecomba en Bonthain *J. A. Bakkers.*

Tot civielen gezaghebber van Boeloecomba en Bonthain, de civiele gezaghebber te Saleijer *W. de Lanoij.*

Tot civielen gezaghebber te Saleijer, de ambtenaar ter beschikking van den gouverneur van *Celebes en Onderhoorigheden G. A. van Kesteren.*

Magtiging verleend:

Tot het uitreiken aan *G. C. P. de Ruiter*, eener akte van toelating tot de uitoefening der genees- en verloskundige praktijk te Soerabaija.

Om de aan den partikulieren geneesheer *C. A. Thepass* uitgereikte akte van toelating tot de uitoefening der genees-heel- en verloskundige praktijk te Toeban, over te schrijven voor Rembang, en door hem de civiele geneeskundige dienst in de residentie Rembang, uitgezonderd de afdeeling Toeban, te doen waarnemen.

SCHUTTERIJEN, ENZ.

Ontslagen:

Op zijn verzoek, eervol, als kapitein-auditeur der Samarangsche schutterij, Mr. *A. G. M. Smulders.*

Verbetering:

In de Courant van den 10den dezer komt onder anderen voor:

Benoemd:

»Tot translateur voor de Engelsche en Maleische talen, *J. B. In'tveld*», — moet zijn T. B. IN'TVELD.

MILITAIR DEPARTEMENT.

Ontslagen:

Op zijn verzoek, eervol, uit Z. M. militaire dienst, met behoud van regt op pensioen, de dirigerend officier van gezondheid der tweede klasse *D. M. Piller.*

Op zijn verzoek, eervol, uit de betrekking van adjudant bij het garnizoens-bataillon in de *Wester-afdeeling van Borneo*, de eerste luitenant adjudant *J. M. Westerbaen Schmidt.*

Op zijn verzoek, eervol, uit Z. M. militaire dienst, de tweede luitenant der infanterie *P. J. Blok.*

Uit Z. M. militaire dienst, de officier van gezondheid der tweede klasse *J. Boomsma.*

Benoemd:

Tot adjudant bij het 13de bataillon infanterie, de eerste luitenant *C. Ravestein*, van dat bataillon.

Tot adjudant bij het garnizoens-bataillon in de *Wester-afdeeling van Borneo*, de tweede luitenant *W. F. K. van Harrevelt*, van dat bataillon.

Overgeplaatst:

Bij de civiele en militaire geneeskundige dienst te Amboina, de officier van gezondheid der derde klasse *C. L. Doleschall*, thans te Batavia.

Goedgekeurd:

Dat door het Militaire Departement

Zijn Geplaatst:

BIJ DE INFANTERIE.

Bij het 13de bataillon, de tweede luitenant *A. M. de Buck*, onlangs uit Nederland aangekomen.

Bij het garnizoens-bataillon in de eerste militaire afdeeling, de kapitein *R. F. de Seijff*, tijdelijk bij het wapen der genie overgeplaatst.

Zijn Overgeplaatst:

BIJ DE INFANTERIE.

Bij het 2de bataillon, de tweede luitenant *A. H. J. Berg*, van het 5de bataillon.

Bij het 11de bataillon:

de eerste luitenant *O. A. Koocken*, van de garnizoens-kompagnie in de Lampongs.

de tweede luitenants *J. L. van der Hart*, van het 6de bataillon, en *W. J. G. van Swieten*, van het garnizoens-bataillon ter Sumatra's Westkust.

Bij het 13de bataillon:

de eerste luitenant *L. Ullman*, van het garnizoens-bataillon in de eerste militaire afdeeling.

de tweede luitenants *H. G. de Grijs, D. A. C. F. W. Verstege* en *H. C. V. A. Demmeni*, van het 1ste bataillon.

Bij het 14de bataillon, de tweede luitenant *J. H. van der Schalk*, van het garnizoens-bataillon in de derde militaire afdeeling.

Bij het garnizoens-bataillon in de derde militaire afdeeling, de eerste luitenant *L. de Kroon*, van het 4de bataillon.

Bij het garnizoens-bataillon in de Wester-afdeeling van Borneo:

de eerste luitenant *M. C. E. Reumpol*, van het 13de bataillon.

de tweede luitenants *D. K. H. van den Hurk*, van het 14de bataillon, *F. A. Schiebelhout*, van het 12de bataillon, en *W. Broek* en *J. F. de Ranitz*, van het 14de bataillon.

Bij de garnizoens-kompagnie in de Lampongs, de eerste luitenant *H. F. van Heumen*, van het 7de bataillon.

Bij het garnizoens-bataillon op Palembang, de luitenant-kolonel *W. Lammeree*, van het 2de bataillon.

Bij het garnizoens-bataillon op Celebes, de majoor *C. Meijer*, van het 4de bataillon.

Bij het gaarnizoens-bataillon ter Sumatras Weskust, de majoor *W. Milar*, die bij zijne benoeming nog niet was ingedeeld.

BIJ DE MILITAIRE ADMINISTRATIE;

De betaalmeester der tweede klasse *F. E. K. Stoelman*, van het wapen der genie, als magazijnmeester bij de buitengewone geniewerken en bij het algemeen geniemagazijn te Soerabaija.

Goedgekeurd:

Dat door den Chef over de Geneeskundige dienst

Is Geplaatst:

Bij de civiele en militaire geneeskundige dienst ter Sumatras-Westkust, de officier van gezondheid der 3de klasse *M. W. J. de Berger*, onlangs uit Nederland aangekomen.

Dat door den Chef over de Geneeskundige dienst,

Zijn Overgeplaatst:

Bij de civiele en militaire geneeskundige dienst te Patjitan, de officier van gezondheid der derde klasse *P. Pluijers* met die dienst te Serang belast.

Bij de civiele en militaire geneeskundige dienst te Serang, de officier van gezondheid der derde klasse *D. Lammerse*, te Batavia beschikbaar.

VERTREK VAN DE LANDMAIL.

Voor het Land. De Resident van *Samarang*, maakt bij deze bekend, dat het postpakket, bestemd voor de Landmail naar *Europa*, op Vrijdag den 7den November aanstaande, des namiddags ten 1 *ure* zal worden gesloten, en dat mitsdien de brieven des voormiddags ten 11 *ure* van dien dag ten postkantore alhier zullen moeten zijn bezorgd.

De Resident van Samarang.

Bij afwezen:

SAMARANG, *De Assistent Resident*,

23 *October* 1856. SERLÉ.

TRANSPORT VAN DE MILITAIRE GOEDEREN IN DE 2de MILITAIRE AFDEELING OP JAVA, voor de Jaren 1857, 1858 en 1859.

Voor het Land. Op Donderdag den 13den November 1856, des voormiddags ten 10 uur, zal ten bureele van den Onder-Intendant der 1ste klasse in bovengemelde afdeeling te *Samarang*, overeenkomstig het reglement op het houden van uitbestedingen (Staatsblad van 1829 N°. 67), onder nadere goedkeuring van het Gouvernement in het openbaar worden uitbesteed, den *op-* en *afvoer*, gedurende de

MENGELWERK EN BIJDRAGEN.

Voorzienigheid of Toeval?

(EEN VERHAAL OP WAARHEID GEGROND.)

(*Vervolg en Slot.*)

»Hier staat iets geschreven, en, zoo ik mij niet bedriegd, is het door eene vrouwenhand.» Meester Berndt bekeek haar schrift en herkende het voor dat van Maria's moeder. O, lees, broeder!» zeide zij, »lees, ik ben geheel gehoor. Knonau las het volgende:

»»Ik kan van het leven niet scheiden, zonder den sluijer van een geheim op te ligten, waarvan de ontdekking voor de wereld mij door de heiligste eeden tot nu toe verboden was. Maria is mijne dochter niet. Zij is het kind van de baronnesse van Schönborn, wier vader het ridderlijk goed S... nabij L... in S... bezat. Uit wettigen echt gesproten, moest, door een zamenloop van zonderlinge omstandigheden, hare geboorte bedekt blijven, zoo lang de moeder leefde. Zij is niet meer. Mijn eed is ontbonden, doch de moedernaam, dien de kleine mij geeft, is zoo zoet voor mij, dat ik dien niet ontwennen kan. Ontwaart Maria eens hare ware afkomst, zoo zal zij mij, ook na mijn dood, hare liefde niet weigeren. Twee zwarte kruisen, waarvan mijn zoon er een en Maria er een van mij ontving, mogten den schijn verhoogen, dat zij broeder en zuster waren, maar ik moest zóó handelen om Maria's leven in geen gevaar te brengen. Ik zweer echter nogmaals bij een alwetend God, Maria is mijn kind niet.» »

Men verbeelde zich de verbazing, die bij de lezing dezer regelen, zoowel den lezer als de hoorders aangreep. Welk eene uitwerking ze op Maria en Knonau maakte, zal ieder gevoelen, die een blik in beider harten heeft geslagen. »Mijn hemel!» riep eindelijk, na zich lang bedacht te hebben, meester Berndt, »baron Schönborn, zoo heette een grondbezitter in ons dorp tijdens den zevenjarigen oorlog! Zijn zoon heb ik gekend, hij sneuvelde als soldaat, zijne dochter moest zich met haren echtgenoot naar den Rhijn begeven, omdat hij zich met den schoonvader niet verstaan kon. Hoe? Maria? zoo gij de kleindochter van die dochter waart? Ik weet dat mijne aanverwanten met dat huis in naauwe betrekking stonden.»

Maria bekommerde zich nu verder zeer weinig over hare familiebetrekkingen. Zij wist genoeg, dat zij Knonau's zuster niet was. Deze vroeg schertsende of adelijke freule gestand zou doen wat het eenvoudige meisje liet hopen? — »Eeuwig de uwe!» riep Maria, en dronken van vreugde zonk zij den jongeling in de armen. Met welgevallen zegende Meester Berndt deze verbindtenis, die de Voorzienigheid zelve scheen gesloten te hebben.

Nu ontdekte Knonau ook zijn vermoeden betrekkelijk hetgeen hij meende dat in den bouwval verborgen was. Men nam het besluit om den volgenden nacht er zich heen te begeven. Men nam een lantaarn mede, dien men onderweg gedekt hield; en na korten tijd gravens

jaren 1857, 1858 en 1859 van alle militaire goederen, daaronder begrepen de oorlogs goederen der Artillerie en de goederen der Genie-magazijnen *van* en *naar* alle plaatsen in de 2de militaire afdeeling op *Java* en wel onder de navolgende voorwaarden:

Art. 1. De aanneming geschiedt voor den tijd van drie jaren, gerekend van en met den Eersten Januarij 1800 zeven-en-vijftig tot en met den laatsten December 1800 negen-en-vijftig.

Art. 2. De aannemer is verpligt dat getal kisten, manden, balen, pakken, etc. hun door de geconcerneerde militaire autoriteiten aangewezen, uit de militaire magazijnen of andere bewaarplaatsen in den kortst mogelijken tijd, *naar* en *van* de in deze afdeeling gelegene militaire établissementen te vervoeren en ter plaatse van bestemming te bezorgen aan de betrokken militaire of andere autoriteiten.

Art. 3. Voor die goederen voor welke het noodig geacht wordt het toezigt gedurende het transport aan eenen conducteur optedragen, zal de aannemer verpligt zijn, de wenken op te volgen, welke die conducteur in het belang der conservatie van het hem toevertrouwd materieel of andere goederen noodig acht te geven.

Art. 4. Van die verzending zijn nogthans uitgezonderd, de voor de Genie benoodigde kalk en die goederen welke om bijzondere redenen, ter beoordeeling van den verzender, niet met de gewone ten dienste van de aannemer staande transportmiddelen, kunnen of behooren verzonden te worden, verder zijn ook uitgezonderd die goederen, welke langs de *Solo-rivier* uit de 3de militaire afdeeling naar *Ngawie* vervoerd worden.

Art. 5. Dat in buitengewone omstandigheden, ter beoordeeling van den verzender *geschut, affuitage* of ander *oorlogs-tuig* ook *buiten* bemoeijenis van den aannemer mag worden vervoerd, terwijl het al of niet gebruik maken van de middelen des aannemers tot vervoer van *buskruid* of *geconfectioneerde munitiën* ten allen tijde blijft ter beoordeeling van den afzender, zonder dat de aannemer diensten tengevolge eenige aanspraak op vergoeding zal mogen doen gelden.

Art. 6. De aannemer is gehouden zich de benoodigde transportmiddelen voor eigen rekening en uit eigen middelen aan te schaffen.

Art. 7. De aannemer verbindt zich om hoegenaamd geene overeenkomst met eene der Inlandsche Hoofden of gegoede Inlanders aan te gaan, voor de levering van koelies of werkvolk, trek of draagbeesten, karren of dergelijken.

Art. 8. De aannemer verbindt zich tevens, om op daartoe geschikte wegen, voor den overvoer der bedoelde goederen van karren of pedatties gebruik te maken, welke behoorlijk gedekt moeten zijn, zoodanig dat de goederen volkomen tegen regen beveiligd zijn.

Wordende het hem ten strengste verboden, de draagbeesten zoo daarvan gebruik moet worden gemaakt te overladen, en hij deswegens verwezen naar de daaromtrent bij het politie reglement bepaalde straffen.

Art. 9. Bij overname der goederen bestemd tot vervoer, wordt aan den aannemer een door de bevoegde autoriteit voor *Origineel afgegeven* en geteekend proces-verbaal van afzending of factuurlijst ter hand gesteld, zijnde de aannemer verpligt om de kisten, manden, balen, pakken, enz. uit de militaire magazijnen of andere bewaarplaatsen aftehalen.

Hij zal zich in persoon of door iemand van zijnentwege van het bruto gewigt en van den uiterlijken staat dier kisten enz. overtuigen, zonder voor den inhoud aansprakelijk te zijn, tenzij bij de aflevering mogt worden bevonden, dat het bruto gewigt verminderd dan wel vermeerderd, de kisten of manden etc. geopend, het lak gebroken en de goederen onderweg ontvreemd zijn geworden, zoomede indien mogt blijken dat door eene zorgelooze behandeling, ongenoegzame bedekking als anderzints, goederen zijn bedorven geraakt, in welke gevallen aan den aannemer de vergoeding van de geldswaarde der verloren of bedorven geraakte goederen, verhoogd met 10 procent boete zal worden opgelegd.

De goederen ter bestemder plaatse aangekomen zijnde, zal de bevoegde autoriteit dezelve met het proces-verbaal van afzending, factuur of cognossement-lijst confronteren en uiterlijk nazien, en bij conform en goedbevinding dat stuk voor den ontvangst geteekend den aannemer ter hand stellen, en in het geval van minderheden, verschil in gewigt of slechte uiterlijken toestand in dit artikel reeds omschreven, hiervan op hetzelve melding maken, en onmiddelijk door eene commissie in tegenwoordigheid van den vervoerder hij afzonderlijk proces-verbaal den bevonden toestand met behoorlijk en duidelijke omschrijving doen constateren, welk proces-verbaal zal strekken als bewijsstuk dat de schade gedurende den overvoer is ontstaan en de daaruit voortvloeijende nadeelen op den aannemer moet verhaald worden.

Art. 10. De gedurende drie jaren in deze afdeeling te vervoeren militaire goederen, kunnen voor zoo veel zulks de militaire administratie en de artillerie betreft op een millioen vijf maal honderd duizend Amsterdamsche ponden geschat worden, welke begrooting echter niet verbindend is, zijnde de aannemer verpligt zooveel meer of minder te vervoeren als blijken zal noodig te zijn, kunnende met betrekking tot de te verzendene Genie goederen, gelet op de niet te voorziene omstandigheden daarvan geen approximatief cijfer, worden opgegeven.

De aannemer zal verpligt zijn, het geheele jaar door op aanvraag der betrokken militaire autoriteiten, transportmiddelen voor den opvoer, naar en afvoer van de in deze afdeeling gelegene plaatsen disponibel te stellen.

Hij zal in elk der Hoofdplaatsen van de verschillende Residentien en Assistent Residentien domicilium moeten aangeven, alsmede speciaal te *Ambarawa*, terwijl hij tevens alle stations in de vervoerlinie, waar zijne trek- of lastbeesten en karren of pedatties des nachts overblijven, en waarvan de afstand tusschen de een en de andere één dag reizens uitmaakt, aan den contractant zal moeten opgeven, ten einde kan worden nagegaan, in hoeveel tijd hij de goederen kan overbrengen.

Van de te verzenden goederen zal aan den aannemer schriftelijk kennis gegeven, uiterlijk vijf dagen nadat hij of zijne gemagtigden die mededeeling zullen hebben ontvangen, zullende op de plaats van verzending en bij het gebouw waarvan het vervoer moet geschieden, de noodige transportmiddelen moeten verzameld en hij in staat zijn, om op dezen dag en zoo noodig op volgende dagen in ontvangst te nemen alle de over te brengen goederen, welke hem of zijne gemagtigden schriftelijk zijn opgegeven.

Op den dag volgende op het begin der in ontvangstname, zal het werkelijk vervoer moeten beginnen en zonder oponthoud, (met uitzondering der nachtverblijven op de gestelde stations) tot aan de plaats van bestemming moeten continueren, zoodanig dat de goederen worden overgebragt in zoo vele dagen als er stations tusschen de plaats van verzending tot die van bestemming liggen.

Ingeval dit tijdsverloop overschreden wordt zonder dat de aannemer van de daartoe geleid hebbende redenen, door wettige aan den verzender te leveren bewijzen (door certificaten van de eerste civiele of bij ontstentenis van de militaire autoriteiten) kan doen blijken, zal hem voor elken dag van overschrijding van den termijn eene boete kunnen worden opgelegd van hoogstens 10 procent van het bedrag van de te goed gemaakte vracht van datgene waarvan door zijne schuld de ontvangst vertraagd is geworden.

Voorts wordt vastgesteld dat de overname der kisten, manden, enz. in de militaire-magazijnen of andere bewaarplaatsen, op de plaatsen van verzending zal geschieden, van zeven uur des morgens tot twee uur na den middag, terwijl de goederen op de plaats van bestemming moeten worden gebragt tot voor het magazijn of bergplaats waar dezelve moeten worden gedeponeerd.

Art. 11. Indien de aannemer of zijne gemagtigden zich tegen hun opgegeven tijd om het vervoer te beginnen, bezwaard mogten gevoelen, zullen zij zich binnen tweemaal 24 uren, deswegens aan de geconcerneerde autoriteiten wenden, en uitstel van verzending vragen.

Dat uitstel niet kunnende verleend worden, zal het verzoek onderworpen worden aan de beoordeling van eene daartoe door den militairen kommandant in loco te benoemen commissie, aan wier beslissing de aannemer zich zal moeten onderwerpen.

Art. 12. De aannemer de goederen op den bepaalden dag niet vervoerende, zoo zullen voor zijne rekening particuliere transportmiddelen worden ingehuurd, en bij daarentegen telkens verbeuren eene boete van 10 procent van de voor zijne rekening betaalde vrachtpenningen, dewelke op zijne in te dienen rekeningen zullen worden gekort.

Art 13. De verzender van goederen heeft het regt, om den aannemer, indien deze op dezelfde plaats woont en op andere plaatsen de gemagtigden te ontbieden, ten zijnen bureele te komen, om met hem over zaken, het transport betreffende te spreken.

De aannemer of zijne gemagtigden zijn verpligt aan die oproeping te voldoen en zullen bij gebreke daarvan indien zij niet wettig verhinderd zijn, aan de ontbieding gehoor te geven, telkens eene boete van drie gulden verbeuren, te korten op de rekening van den aannemer.

Art. 14. Indien het meermalen mogt gebeuren, dat de aannemer of zijne gemagtigden de goederen niet op den bepaalden dag vervoeren en bijgevolg herhaaldelijk voor zijne rekening particuliere transportmiddelen moeten ingehuurd worden, alsmede zoo hij bij herhaling moet worden beboet voor het niet naleven van verpligtingen in deze voorwaarden omschreven, zal het er voor kunnen gehouden worden, dat hij niet aan zijne verbindtenis kan voldoen, en zal diensvolgens tot eene nieuwe uitbesteding (waarbij hij noch zijne borgen zullen mogen mededingen) worden overgegaan, waarvan het meerder kostende op hem en zijne borgen zal worden verhaald.

Art. 15. De rekening waarbij de in art. 9, genoemde bewijzen afgegeven voor origineel zijn overgelegd, worden ingediend aan den militairen Intendant der afdeeling, die voor de bedragen dadelijk ordonnantien van betaling verleend, indien ze minder dan 500 gulden bedragen; rekeningen welke deze som overtreffen worden eerst voldaan, nadat dezelve door de algemeene rekenkamer geliquideerd zijn terug ontvangen; kunnende echter wanneer de aannemer dit verlangen daarop de helft van het bedrag in voorschot worden betaald, wordende op deze aanneming overigens geen voorschot verleend.

De betaling zal geschieden in recepis guldens dan wel in zoodanige munt als gedurende den loop van dit contract, door het Gouvernement als algemeen betaalmiddel wordt ingevoerd.

Art. 16. De aannemer gedurende den loop van dit contract komende te overlijden of op eenige ander wijze buiten staat gerakende, om zelve voor de geregelde en behoorlijke volbrenging der aangegane verbindtenis te zorgen, zal het contract overgaan op zijne erfgenamen of regtverkrijgende, dan wel op degenen, die in het beheer van zijne zaken of boedel mogt worden gesteld, ten zij hierin met goedvinden der belanghebbenden, door het Gouvernement op eene andere wijze mogt worden voorzien, zullende echter in geen geval de borgen van hunne verbindtenissen worden ontslagen.

Art. 17. De aannemer zal twee goede borgen stellen, ten genoege van den contractant van wege het Gouvernement, die zich door de mede onderteekening van het aangegaan contract, zoo wel gezamentlijk als elk in solidum, en onder renunciatie van alle in regten bekende exeptiën en beneficiën, mitsgaders van alle andere exeptiën en weeren des regts hoe ook genaamd, welke hun als borgen anders te stade zoude kunnen komen, verbinden tot de prompte voldoening aan alle de hierin voorkomende verpligtingen, restitutie van voorschotten en voldoening der boeten, in geval de aannemer het zij door overlijden of andere omstandigheden van welken aard ook, daarin achterlijk mogt blijven.

De Onder-Intendant 1ste klasse der 2de
SAMARANG, *Militaire Afdeeling op Java,*
den 16den October 1856. W. M. VAN DEN HAM.

In-Officieel Gedeelte.

Aangeslagen Vendutiën.

Op Maandag den 27sten October 1856.
Voor het Woonhuis van den Heer *J. T. J. White.*

Op Dingsdag den 28sten October 1856.
Voor de Toko van den Heer *A. Meijer.*

Op Woensdag den 29sten October 1856.
Voor het Woonhuis van den Heer *J. G. Thooft,* op *Bodjong.*

Op Donderdag den 30sten October 1856.
Voor het Commissie-huis van *Jan Scheltema,* van drie perceelen', gelegen in Wijk L^a. K, N°s. 172, 178 en 179, ten 10 ure precies.

Op Vrijdag en Zaturdag den 31 October en 1sten November 1856.
Bij den Pachter der pandjeshuizen.

Advertentiën.

---

stootte men op een kistje met ijzer beslagen, dat tamelijk zwaar was. Men tilde het op en bragt het in Berndts woning. Hier werd het dadelijk geopend en verscheidene rollen goud en zilvergeld vielen den verbaasden in handen. Het volgende schrift werd er bij gevonden:

»»Wie gij ook wezen moogt, aan wien dat geld ten deel valt, gij kunt het met een gerust geweten behouden. Om het aan roofzieke handen te onttrekken, vertrouwde ik het aan den schoot der aarde. Niemand heeft er eenige aanspraak op, en den vinder zij het daarom onvoorwaardelijk geschonken, dewijl de Voorzienigheid het hem heeft toegedacht. Moge hij slechts mijner dankbaar en belangstellend gedenken. Z... den 3 Junij

1761. Baron VAN SCHÖNBORN.»»

Er zijn oogenblikken in het leven, waarin zich de mensch onmiddelijk door de armen der eeuwige liefde voelt omvat, waarin hem het verband van zijn lot met dat der wereld en der menschheid in 't algemeen in zeldzame helderheid verschijnt en waarom zich zijn hart met onuitsprekelijke vreugde over elk leed en iederen twijfel verheft, zulke zalige oogenblikken genoten thans de bovenmate verraste — meester Berndt, Maria en Knonau.

»Welk een wonderbare zamenloop,» riep eindelijk de laatste uit, »u, u, Maria, behoort de schat! Gij zijt de kleindochter des bezitters, gij zijne wettige erfgename.»

»Neen,» antwoordde zij, »eigenlijk behoort hij u, want u werd hij door het toeval, neen, door de Voorzienigheid het eerst aangewezen. Doch hij behoort aan een ieder onzer! Mijn pleegvader zullen er de overige jaren zijns levens door veraangenaamd worden; ons zij hij als een noodmunt, omdat hij in nood verborgen werd.»

»Zoo zij het,» sprak de bruidegom, die op zich nam om het geld veilig, zonder opzien te baren, te beleggen; de som bedroeg bijna vijf duizend thalers.

Knonau bekwam, door tusschenkomst van zijn heer, weldra eene burgerlijke betrekking in een afgelegen landstreek, waarheen Maria's pleegvader ook vertrekken wilde, opdat de zoo gelukkige verwisseling van zijn lot geen nijd of afgunst in zijne geboorteplaats verwekken zoude. De blijde dag, die de geliefden verbond, was voor het gansche dorp een feestdag. Alle bewoners namen er hartelijk deel aan, want allen hadden Maria bemind, om hare lieftalligheid, zachtheid en goedwilligheid, om hare vroomheid en vlijt. Bij het eenvoudige maal, dat ter viering van het hooggetij in Berndts woning werd gehouden en waar dankbaarheid en vreugde de spijzen kruidden, werd door sommige landlieden ook aan den gevlugten jager, wiens plotselinge verdwijning zich niemand verklaren kon, gedacht, en Maria geluk gewenscht, dat God haar voor dien ruwen man had bewaard. Juist zou Knonau het raadsel oplossen, toen een bode uit de stad een brief, met het opschrift: »Aan Maria!» overbragt. Het ongewone van zulk eene verschijning maakte aller nieuwsgierigheid gaande, en Maria brak hem met bevende handen open, omdat zij haar geluk voor geene vermeerdering vatbaar rekende.

Op Dingsdag den 28sten Oct. 1856,
zal er vendutie gehouden worden,
voor rekening van den Heer

A. MEIJER *qq.*

in het pakhuis van de Heeren
SALOMONSON & MEIJER,
gelegen aan de *Groote Rivier* en wel zonder eenige reserve:

Een factuur Spiegels, een factuur porceleinen Étagère voorwerpen, Thee-, Present- en Bouillon Koppen, Lepels, Vorken, Compositie Theeen Koffij-kannen, verlakte Presenteerbladen, Broodmanden, Olie- en Azijn-stellen, Flacons, een factuur Brei- en Naai-katoen, Band, Naaizijde, zijden Koorden, Dames Garnituren, Naalden, Knoopen, Leijen, Potlooden, Passerdozen, Kammen, Timmermans-gereedschappen, Scharen, Messen, Lucifers, enz. enz.

(934) JAN SCHELTEMA.

OP WOENSDAG
den 29sten October 1856,
zal er vendutie gehouden worden
aan den *Bodjongschen weg*, wegens verhuizing, voor het woonhuis van den Heer

THOOFT,

van zijnen netten en compleeten inboedel.

(933) JAN SCHELTEMA.

De wekelijksche Vendutie
voor het Commissie-huis van

JAN SCHELTEMA,

zal op Donderdag den 30sten October plaats hebben en zullen daarop verkocht worden:
100 vaatjes prima kwaliteit Boter.
60 » goede Boter.
60 Hartsvangers.
Timmermans-gereedschappen, fijn Broeken- en Vestenstof.
20 paar Spiegels.
250 zakken Zeep.
2000 ellen Wagen-passement, Wagen koord etc.
en wat nader per berigt zal geannonceerd worden.

(932) JAN SCHELTEMA.

Op VRIJDAG en ZATURDAG
den 31sten October en 1sten November 1856.
In de Chinesche kamp bij den Pachter der Pandjeshuizen, van vervallen Juweelen-, Goud- en Zilverwerken, over het 1e. kwartaal 1856.
(931)

Op een nader te bepalen dag,
in het begin der volgende maand, zullen de Ondergeteekenden vendutie houden, ten huize van den WelEd. Gestr. Heer

S. DICK Csz.,

aan den *Bodjongschen weg*, van ZwEd. Gestr. zeer netten inboedel, bestaande in:
Een stel fraaije Njamplong en verscheidene andere houten Meubelen, Spiegels en Schilderijen, goede Hang- en Tafel-Lampen, een geheel nieuwe en een gebruikte PIANO; voorts: Zilveren Lepels en Vorken, Porceleinen Tafel-Serviesen, Glas- en Kristalwerk, een span bruine Kadoe Wagen-Paarden, enz.

KRUTHOFFER, SOESMAN & CO.

SAMARANG, 24 *October* 1856. (930)

KRUTHOFFER, SOESMAN & CO.,
zijn steeds voorzien van diverse soorten fijne en gewone Bordeaux Tafel-Wijnen van gerenommeerde merken, Bourgogne witte Wijn, Champagne, Rhijnwijn Mousseux, fijne Rhijnwijn van *Cornely* en anderen, Malaga, Muscaat, Absinth, Döppel Kummel en andere Likeuren; voorts: Haantjes-, Lans- en Valken Bier, Falcon Ale- en oud belegen Allsopps Bier, Puik Beijersch Bier, hier gebotteld, Madeira van *Keirs & Co.,* enz., enz.

(929) KRUTHOFFER, SOESMAN & CO.

PAS ONTVANGEN:
Een factuur fraaije Spiegels, Engelsche Balanceer Messen in stellen, Ham- en Waterketels in verschillende dimensiën, Bendie- en Rijstuiglantaarns, Karwatsen, metalen Leijen, Sigarenkokers, Portemonnaies, Notaboekjes en Speldenkussens, Engelsche Scharen en Pennemessen, Lade- en Kastsloten, koperen Hangslootjes, Knoppen en Ringen, Timmermans-gereedschappen, waaronder: Hamers, Nijptangen, Hand- en Spanzagen, Vijlen, Hak- en Schaafbijtels, etc., etc.

alsmede:

Groen, bruin en blaauw Wagenpassement, vergulden en koperen Hartsvangers met Jagtmessen en eene partij zeer fraaije Bloempotten.

(928) bij JAN SCHELTEMA.

Glazen Dakpannen,
(927) bij DORREPAAL & CO.

OP NIEUW ONTVANGEN:
BIJ
ODENTHAL & CO.

Engelsche Kroonen met 2, 3 en 4 lichten,
» Hanglampen,
» Tafellampen,
» Muurlampen.
(926)

PAS ONTVANGEN
BIJ (925)
F. A. PRINGIERS:
Echte Boonekamp Maag-Bitter, Lans-Bier, divers Banket, Suikerwerk, Ontbijt Koek, fijne Tarwe-Blom en Amerikaansch Meel in blikken.

PAS ONTVANGEN:
Japansche Water-Gendies.
(924) KRUTHOFFER, SOESMAN & CO.

KOFFIJ,
per kwart en halve pikols,
voor huiselijk gebruik, verkrijgbaar bij
(923) ODENTHAL & CO.

Puike GRASBOTER, bij
(922) F. A. PRINGIERS.

PAS ONTVANGEN:
FIJN SUIKERWERK,
bestaande uit
Dragées, Bonbons, etc.
(921) bij ODENTHAL & CO.

Op nieuw ontvangen bij
F. A. PRINGIERS.
Puik puike Manilla Sigaren No. 2 en ijzeren Kinder Ledekantjes. (920)

TE KOOP:
Beste BOTER à *f* 19.— comptant.
Adres JAVA-HOTEL, *Samarang.* (919)

HOMBURGER WATER,
verkrijgbaar bij
(918) W. H. CRUGER & CO.

VERKRIJGBAAR
BIJ
ODENTHAL & CO.
Puik puike roode en witte Port-Wijn.
Prima kwaliteit Constantia-Wijn. (885)

BIJ
F. A. PRINGIERS.
HERMITAGE ROUGE
1ste kwaliteit, van het gerenommeerde merk **Monier de la Sizeranne;**
ALS OOK:
ST. JULIEN, merk D. C. (890)

Europ. Water Koelers, (Gendies,)
te verkrijgen bij
(891) ODENTHAL & CO.

Pas Ontvangen:
Engelsche Salm, in blikken.
» Haring, in potjes.
Hollandsch en Amerikaansch Zoutvl., pr. pond.
Groene Erwten, » flesch.
Beste Scheeps Gort, » flesch.
Hollandsche Zuurkool, » pond.
Stokvisch,
Sourabaijasche en Pasoeroeangsche Aardappelen.
Witte en roode Timoorsche Uijen.
Sumanapsche gezouten Tongen.
Hollandsche en Bengaalsche Melkgevende Geiten. Bengaalsche Kerry Poeder, zeer geschikt ter verzending naar *Europa.*
En nog wachtende: versche Provisiën, bij
(917) GULDENAAR, *aan den Boom.*

Bij akte op heden voor den Ondergeteekenden Notaris verleden, is door de Heeren *LEVIE MEIJER* en *HERMAN SALOMONSON*, beide Kooplieden, wonende te *Samarang*, eene algemeene vennootschap aangegaan, tot het drijven van handel, zoo voor eigen rekening als in commissie.

Deze vennootschap is gevestigd te **SAMARANG** onder de firma

SALOMONSON & MEIJER,

wordt geacht bereids eenen aanvang te hebben genomen op den 1sten dezer maand en zal eindigen ultimo September 1861.

Geen der vennooten is van de teekening der firma uitgesloten.

A. F. LENS.

SAMARANG, 6 *October* 1856. (916)

Ingevolge Notariëele Cessie, in dato 19den September jl., zijn de Activa en Passiva der Toko-Zaken van den ondergeteekende, sedert den 1sten September jl. overgegaan op den Heer **H. L. A. BUIJN.**

H. DEEKENS.

DJOCJOCARTA, 13 *Oct.* 1856. (895)

Met referte aan bovenstaande Advertentie, zullen de TOKO-ZAKEN mijns voorgangers op denzelfden voet gecontinueerd worden, onder **de firma BUIJN & CO.,** en neem ik de vrijheid hiermede te verzoeken, het, aan ZEd. verleende vertrouwen, op deze nieuwe *firma* te willen overdragen.

H. L. A. BUIJN.

DJOCJOCARTA, 13 *Oct.* 1856. (896)

Bij fatsoenlijke lieden wordt er gelegenheid aangeboden voor **Kost en Inwoning.**
Informatiën bij *Uitgevers dezes.* (915)

Op het Instituut van Mijnheer en Mevrouw **Mendes da Costa,** is nog gelegenheid ter plaatsing van eenige Leerlingen, hetzij Meisjes of Jongens in de heele en halve kost. Er wordt grondig onderrigt gegeven in de Hollandsche-, Fransche- en Engelsche Talen, Geschiedenis, Aardrijkskunde, Rekenen, Schrijven, alle vrouwelijke Handwerken, Teekenen, Meetkunde enz., waarin beiden ZELVEN onderrigt geven. (898)

De ondergeteekende neemt de vrijheid het geëerde publiek bekend te maken, dat hij besloten heeft zijne *Toko-affaire* met den eersten November a. s. te liquideren.

Daar de Boeken alsdan in handen van eenen Procureur zullen overgaan, zoo worden debiteuren verzocht, hun debet ten zijnent vóór dien tijd te willen aanzuiveren, ten einde zich voor regterlijke vervolging te vrijwaren.

H. W. VAN VUURDEN.

AMBARAWA, *den* 13*den October* 1856. (897)

Debiteuren en Crediteuren in den boedel van wijlen den WelEdele Heer THEODORUS JOHANNES KLATT, worden verzocht binnen den tijd van *drie maanden* betalingen of aangiften te doen aan

(914) *De Testamentaire Executrice,*
SAMARANG, G. P. KLATT,
15 *October* 1856. *van Vladeracken.*

De brief was van den jager en van den volgenden inhoud:

»Ik heb, Maria, u zeker niet zóó behandeld, dat gij mijn aandenken zoudt kunnen zegenen; maar ik mag het mij echter niet ontzeggen, u met deze regelen mijn laatst vaarwel en mijn hartelijken gelukwensch op uw bruiloftsdag toe te zenden. Na het verschrikkelijk oogenblik, dat ik u door den kogel meende getroffen te hebben, die mijn ontembare hartstogt voor uwen geliefde had bestemd, werd ik als door de folteringen der hel gemarteld, zij joegen mij rusteloos als opgejaagd wild voort. Ik verborg mij in holen en bosschen om den aanblik der menschen te ontgaan en vond nergens rust. Meermalen wilde ik zelfs een einde aan mijn leven maken, doch mijn arm werd verlamd; ik vermogt het niet. Ik moest de straf voor mijn misdrijf steeds zwaarder boeten. Mijne krachten namen af. Ik zag den dood met verschrikking te gemoet, want zóó slecht was ik nog niet, om aan geen Vergelder van het kwade of Beloonor van het goede te gelooven; ik vernam dat gij in het leven waart en een lichtstraal drong in mijne ziel door. Ik gevoelde dat God mij het eeuwig verderf niet prijs wilde geven. Ik keerde tot mij-zelven in, en met hulp en toespraak van een eerwaardigen geestelijken, aan wien ik mijn gedrag openlegde, gelukte het mij, mijne woestheid te temperen, mij-zelven te beheerschen, en zoo hoopte ik nog rustige, ware het dan al geene gelukkige dagen, te beleven. Ik heb u innig, innig lief gehad. Gij kunt mij niet gelukkig maken, maar wees gij het levenslang! Neem inliggenden ring als het onderpand mijner waarachtige verbetering aan, terwijl ik uwer tot aan mijn dood zal gedachtig zijn. Vaarwel!

GUSTAAF HAINDORF.

De ring was van zuiver goud gewerkt, met het opschrift: »Uw geluk — mijne vreugde!» en Maria heeft hem, met toestemming van haar echtgenoot, getrouw bewaard. Zij is altijd nog de gelukkige gade van een man, die haar teeder bemint, en zoo vaak zij over de wisseling van haar lot spreekt of nadenkt, gevoelt zij, met blijde ontroering, dat in het leven en lot der menschen geen toeval heerscht.

HUWELIJKEN.

Getrouwd:

Lambertus Antonius de Klerck

Kapitein der Infanterie bij het Indisch leger,

met

Maria Annette Adriana Ockerse.

SAMARANG, 4 *October* 1856. (904)

Getrouwd:

J. J. MANGOLD

en

R. A. VAN GROLL.

SAMARANG, 15 *October* 1856. (905)

GEBOORTEN.

Bevallen van een' Zoon A. L. HEMPENIUS, geb. *Ockerse.*

SOLO, 14 *October* 1856. (907)

STERFGEVALLEN.

Heden overleed na eene ongesteldheid van slechts weinige dagen in den ouderdom van 36 jaren, de WelEdele Heer THEODORUS JOHANNES KLATT, diep betreurd door zijne Echtgenoote. (906)

SAMARANG, G. P. KLATT,
15 *October* 1856. *van Vladeracken.*

Aangekomen Personen.

Oct. 17 *J. van der Meijden, Mevr. L. Droesen, P. W. Wolff en fam., H. Beer, D. van Duivenbode Varkevisser.* id. 18 *J. Blumberger, Mevr. Hilletje van Gelder.* id. 21 *M. Constantin, R. J. Cosacre, C. Dassen, C. N. Persijn en fam., Mevr. de wed. Boon, geb. Michel.* id. 22 *A. Th. Clotofskij, G. A. de Jonker en fam., W. de Boer.* id. 23 *E. S. Dort.*

Vertrokken Personen.

Oct. 17 *W. de Boer, J. J. Sablon, Jongeheer A. Carapiet.* id. 18 *J. van der Meijden, Mevr. de wed. L. Bogaardt, H. C. Bogaardt, N. D. van Slijpe.* id. 20 *J. H. Hubner, E. de Vos.* id. 22 *H. Beer.* id. 23 *A. Th. Clotofskij.*

Schepen in Lading.

Op den 16den October.

Naar ——— Ned. Ind. bark Bientang Anem, kapt. *S. van Hulstijn,* agent *Gezagvoerder.*

Naar NEDERLAND, Ned. bark Alcor, kapt. *F. J. van Oppen,* agenten *Dorrepaal en Co.*

Naar CHINA, Ned. schip Tonia, kapt. *C. F. Zeeman,* agenten *B. Kopersmit en Co.*

Naar NEDERLAND, Zweeds. schip Kroonprinsen, kapt. *C. E. Bothen,* agenten *Mac Neill en Co.*

Naar NEDERLAND, Ned. bark Nederland en Oranje, kapt. *L. van der Plas,* agenten *B. Kopersmit en Co.*

Naar NEDERLAND, Ned. bark Nederland kapt. *F. Ruiter,* agenten *Dorrepaal en Co.*

Naar BATAVIA, Ned. Ind. bark Alnoor, kapt. *Sech Awab Bin Awab Said,* agent *Gezagvoeder.*

Naar BATAVIA, Ned. Ind. bark Marianna Anthoinette, kapt. *J. C. Lebert,* agenten *B. Kopersmit en Co.*

Naar ——— Ned. Ind. bark Naga Laut, kapt. *F. A. P. Wentholt,* agenten *B. Kopersmit en Co.*

Naar HOLLAND, Engels. schip Carolina Codentrij, kapt. *B. D. Freeman,* agenten *C. Damnitz en Co.*

Naar ——— Ned. Ind. bark Ing Lie, kapt. *Kwee Koja,* agent *Gezagvoeder.*

Naar SOERABAIJA, Ned. bark Maria Elizo, kapt. *M. van der Putte,* agenten *C Damnitz en Co.*

Naar ——— Ned. bark Fortuna, kapt. *H. de Lignij,* agenten *B. Kopersmit en Co.*

Naar ——— Ned. Ind. berk Goan Sing, kapt. *Oei Ang Kie* agent *Gezagvoerder.*

Scheepsberigten.

AANGEKOMEN.

Oct. 16 – Ned. Ind. bark *Naga Laut,* F. A. P. Wentholt, v. Batavia 9 October.

Oct. 17 – Ned. Ind. stoomschip *Langen Lamongan,* T. Deighton, v. Batavia 15 October, passagiers de heeren Despéroux en echtgenoot, Carapiet, de kapiteins van der Schaar en Croesen en bannelingen.— Engels. schip *Carolina Coventrij,* D. Keeman, v. Soerabaija 13 October.

Oct. 18 – Ned. Ind. stoomschip *Padang,* J. Schipper, v. Soerabaija 17 October, passagier de heer Johan.

Oct. 20 – Ned. Ind. bark *Ing Lie,* Kwee Koga, v. Riouw 1 October.

Oct. 21 Ned. Ind. bark *Gouw Sien,* Ooij Ang Kie, v. Riouw 25 September.— Ned. bark *Maria Elise,* M. van der Putte, v. Batavia 18 October, passagier de heer F. W. Rijk.

Oct. 23 – Ned. bark *Fortuna,* M. de Lignij, v. Batavia 17 October.

VERTROKKEN.

Oct. 17 – Ned. Ind. bark *Djoen Goan,* Liem Gauw Kie, n. Riouw.— Frans. schip *Alphouse Nicolas Cezar,* L. Bozec, n. Soerabaija.

Oct. 18 – Ned. schip *Admiraal Piet Hein,* L. Hazewinkel, n. Soerabaija.— Ned. bark *S. van Heel,* H. van der Waal, n. Nederland.

Oct. 19 – Frans. schip *Maria Gabriel* J. Nicolas, n. Batavia en Nantes.— Engels. schip *Monarch,* Melville, n. China.— Deens. bark *Danmark,* C. C. Koch, n. China.— Ned schip *Staatsraad van Ewijck,* F. D. Winter, n. Soerabaija.— Ned. Ind. stoomschip *Padang,* B. J. Schipper, n. Batavia.

Oct. 20 – Ned. Ind. stoomschip *Langen Lamongan,* T. Deighton, n. Batavia, passagier de heer Busselaar.

Oct. 21 – Ned. bark *Solo,* P. C. van der Meulen, n. Soerabaija.— Ned. Ind. schoener *Bientang Toedjoe,* J. W. Steevensz, n. Riouw en Singapoer.— Ned. Ind. bark *Tjai Lieng,* Ko Djiak Kie, n. Tagal.

AAN- en UITVOER te SAMARANG *van den* 16^e^ *tot en met den* 23^e^ *Oct.* 1856.

AANVOER.

Van Batavia met de Nederlandsch Indische bark Naga Laut, kapitein *F. A. P. Wentholt.*

80 vaten bier, 8000 pees goenie-zakken, 2,432 pikols oud ijzer en 100 kisten ruwe katoen, *Order.*

100 kelders genever, *Order.* (Voor het Entrepôt.)

Van Batavia met de Nederlandsch Indische stoomboot Langen Lamongan, kapitein *Th Deighton.*

1 kistje goud-geld, *C. Dammits & Co.*

23 kisten Europeesch rood en wit katoen en chitsen, 1 kist parapluiën en katoenen doeken en 1 kist manilla sigaren, *Gouw Kiang Hian.*

1 pak zeilgaren, 1 vat wijn, 10 kisten manilla sigaren, 7 kisten parapluiën en parasols, 2 kisten koperen lampen en 1 kist monster van dito, 2 kisten ketels, 1 kist modewaren, 1 kist zadels, 1 kist chocolaad, 1 [illegible] bitter, 10 kisten siropen, 1 koffer kleeding-stukken, 1 kist necessaires, [illegible] kisten shertings, 6 kisten madapollams, 5 kisten rood geverwd en [illegible] drukt katoen, 1 kist portwijn en 1 pak diversen, *Order.*

9 kisten adrianopel rood katoen, *Order.* (Uit het Entrepôt aldaar.)

Van Soerabaija met de Nederlandsch Indische stoomboot Padang, kapitein *B. J. Schipper.*

2 kisten gedrukt katoen, *Order.*

8 collies gouvernement goederen.

en andere lading van Soerabaija, bestemd voor Batavia.

Van Nederland over Batavia met de Nederlandsche bark Maria Elise, kapitein *M. van der Putte.*

50 manden mineraal-water, *Dorrepaal & Co.*

7 kisten koopmanschappen, 100 vaatjes boter en 72 kisten manufacturen. *C. Damnitz & Co.*

7 kisten koopmanschappen. *J. Hijmans.*

8 manden selterswater, 12 kisten kaarsen en 2 kisten schoenen, *v. Maanen & Co.*

6 kisten manufacturen, *M. S. Pino.*

26 kisten koopmanschappen, *Wermuth & Co.*

12 kisten en 4 pakken koopmanscheppen. *van den Broek & Veeckens.*

50 vaatjes boter, 50 kistjes kaas, 25 pees hammen en 1 kist zwitsersche kaas, *Gezagvoerder.*

30 kisten bier, 10 manden mineraal-water, 1 kist koopmanschappen en 27 kisten manufacturen, *Order.*

Van Nederland over Batavia met de Nederlandsche bark Fortuna, kapitein *M. de Lignij.*

12/2 pijpen en 72 kisten bier, *Dorrepaal & Co.*

18 kisten koopmanschappen, *J. Hijmans.*

1 kist instrumenten, *van den Broek & Veeckens.*

74 kisten manufacturen, *N. H. M.*

50 vaten bier en 1 verzegelde pakje, *Order.*

UITVOER.

Naar Padang over Batavia met de Nederlandsch Indische stoomboot Padang, kapitein *B. J. Schipper.*

5 pakken leder en 1 kistje monster horologie-veeren, *J. Hijmans.*

2 kisten inhoudende halsters, sarongs batik, fluweel, sloffen en Java sigaren, *Said Hoein Bin Aboebakar Aliedroos.*

18 kodies Java tabak, *Tam Tiem.*

Naar Batavia met de Naderlandsch Indische stoomboot Langen Lamongan, kapitein *Th. Deighton.*

72 pikols wilde nooten, *van den Broek & Veeckens.*

2 kisten batik, 1 krandj. suiker, 2 kn. en 1 pak matten, *MacNeill & C[o.]*

14 kisten en 24 pakken legmatjes, *Havenmeester.*

Naar Nederland met het Nederlandsch schip S. van Heel, kapitein *A. H. van der Waal.*

5,380 pikols rijst, 70 pikols bindrotting, 100 leggers arak en 7,[illegible] pikols suiker, *C. Damnitz & Co.*

Naar China met het Eng. schip Monarch, kapitein *A. Melville.*
11,781 pikols rijst en 841 pikols bindrotting, *MacNeill & Co.*

Naar Frankrijk met het Fransche schip Marie Gabrielle, kapitein *hT. Nicolas.*

117 pikols bindrotting. *Dorrepaal & Co.*

6,512 pikols koffij, *C. Damnitz & Co.*

Naar China met het Deensche schip Danmarck, kapt. C. C. *Kock.*
222 pikols bindrotting en 7,852 pikols rijst, *Wermuth & Co.*

Naar Singapoer over Riouw met de Nederlandsch Indische schoener Bientang Toedjoe, kapitein *J. W. Steevensz.*

1 en een halve kodie Java tabak, 15 pikols benzoin, 8 pikols djanggelan en 730 pikols rijst, *Tan Sioe Piem.*

11 kodies Java tabak en 4 pikols rijst, *Tjan Kam Soei.*

120 pond. indigo, *Said Abdul Rachman Bin Segaf.*

1 kist inhoudende Java zijden plangies en dito gebatik kainpanj. en koperwerk, 500 zilveren rijksdaalders en 600 zilveren Spaansche matten, *Sech Awal Bin Mohamat Bu-anier.*

3 gouden Spaansche matten, 1 gouden tientje, 170 zilveren Spaansche matten, 170 zilveren rijksdaalders en 21 zilveren guldens, *Hadji Saleh.*

Aan- en Uitvoer langs den grooten postweg te Samarang van Producten *van den* 16 *tot en met* 22 *Oct.* 1856.

BENAMING.		AANVOER.		UITVOER.	
		gouv.	part.	gouv.	part.
Koffij	pikols	1395	864		
Suiker	krandj.		2017		
Indigo	kisten		24		
Zout	pikols			813	
Rijst	id.		5833		206
Tabak	krandj.		2198		973
Olie (klapper)	pikols		512		
Gambier	id.				151

Marktprijzen te Samarang.

Koffij, per pikol *f* 31.— Oogst opgeruimd.
Suiker, N°. 16. per pikol, *f* 17.— op levering.
Indigo, per pond, *f* 4.— afgedaan.
Koe-Huiden, per kodie, *f* 52.—
Buffel-Huiden, per kodie, *f* 46.—
Staart Peper, *f* 58.— Mankeerd.
Rijst, eerste soort, per 28 pikols *f* 125.— à *f* 130.—
» tweede » idem. *f* 120.— à *f* 125.—
» derde » idem. *f* 110.— à *f* 115.—
Klapper Olie, per pikol, *f* 25.—
Katjang, » idem. *f* 19.—
Rotting, per pikol, *f* $9^1/_2$.
Kadjang Matten, per 100 stuks, *f* $8^1/_2$.
Wisselkoers op Holland 6/m $104^1/_2$ %.

Protestantsche Eeredienst.

NABETRACHTING.
Zondag den 26sten October 1856.
des voormiddags te $^1/_2$ 9 *ure.*
C. P. LAMMERS VAN TOORENBURG.

Roomsch Catholijke Eeredienst.

Op Zondag den 26sten October 1856.
Eerste H. Dienst *des morgens ten* 7 *ure.*
Hoog Dienst, *ten half* 9 *ure.*
LOF
des avonds ten 7 *ure.*

VERSLAG DER METEOROLOGISCHE WAARNEMINGEN TE SAMARANG.

Datum.	Thermometer.				Winden.				Regen, Onweêr, enz.
Oct.	uur 6	mg. 9	md. 3	av. 10	mg. 6	mg. 9	md. 3	av. 10	
17	24^2	28^6	30^1	25^4	ZO	ZO	ZO	ZO	
18	26^0	28^5	30^2	25^5	ZO	ZO	ZO	ZO	
19	25^2	28^7	31^3	25^4	ZO	ZO	ZO	ZO	
20	26^4	28^6	31^2	25^4	ZO	ZO	ZO	ZO	
21	26^0	29^1	31^6	25^5	ZO	ZO	ZO	ZO	van 2—6 uur 'smorg. regen.
22	26^1	26^5	30^1	24^1	ZO	ZO	ZO	ZO	van $4^1/_2$—11 uur 'sav., regen en onweder.
23	25^6	28^1	27^1	24^2	ZO	ZO	ZO	ZO	van 5—7 uur 'savonds regen.

N. B. Thermom. naar CELSIUS, De sterkte van den wind van 0 tot 10, als van stilte tot vliegenden storm. Gevallen regen in Ned. El.

GEDRUKT TE SAMARANG BIJ V. H. NOMAN, KOLFF & Co.